

guisme, Direction de l'administration du personnel. L'agence canadienne de développement international: 2; La Direction de l'Afrique francophone, la Direction de l'Amérique latine. Énergie, mines et ressources: 2; Section de la rédaction française d'Information, Section du dessin de la Direction des levés et de la cartographie.

Questions au Feuilleton

Affaires indiennes et du Nord canadien: 13

Programme de l'administration: 13	
Direction générale	Unités
Bureau des négociations et des revendications	Unité d'analyse des revendications
Direction du personnel	Conseiller, personnel du programme
Affaires publiques et parlementaires	Section d'audio-visuel
Affaires publiques et parlementaires	Division des relations parlementaires
Services administratifs du Ministère	Bureau ministériel de sécurité
Services administratifs du Ministère	Division de la gestion des manuels et des directives
Services administratifs du Ministère	Unité de la gestion des archives
Services administratifs du Ministère	Unité des services sténo-dactylographie
Direction du génie et architecture	Division de la politique et de la planification

Programme des Affaires indiennes et esquimaudes

Direction générale	Unités
Conseiller en personnel du programme	Division de la gestion des ressources humaines

Programme des Affaires du Nord

Direction générale	Unités
Direction de la planification économique du Nord	Section de la gestion des données

Parcs Canada

Direction générale	Unités
Direction des lieux et des parcs historiques nationaux	Division de la politique et de la planification
Services consultatifs, gestion financière du programme	Administration des contrats

Justice: 1; Section du droit civil. Bureau du conseil privé et le bureau de relations fédérales-provinciales: 6; Bureau du Conseil privé; Opérations; Coordination et programmes, Politique extérieure et défense, Science, culture et information; Personnel; Section de la planification de la formation et de l'emploi; Plans; Priorités et Planification; Bureau des Relations fédérales-provinciales; Examen des orientations et des programmes; Finance, économie et ressources. Secrétariat d'État: 2; Division des services multilingues, Division des traductions anglaises. Commission de la Fonction publique: 9; Division du

personnel (Unité A), Informatique (Service d'entretien), Conseiller en gestion financière (SDB), Information (Projets spéciaux), Service de recherche et de développement (Division des études), Division de l'appui à l'apprentissage (SDB), Dotation (5 unités à la Direction des opérations), Appels (Agents d'appel), Cap (Division des affectations). La Direction générale de la Formation linguistique (Bureau des langues) et la Direction des langues officielles (Programme des langues officielles) ont été omises de l'identification des nouvelles UTF, conformément à la circulaire du Conseil du Trésor. Toutefois, la Direction des langues officielles avait identifié deux unités travaillant en français, soit la Division de l'administration et de la coordination et celle de l'exploitation.

REMARQUES: Les changements importants survenus à la Commission lors de l'été 1977 ont modifié, dans certains cas, la structure proposée des unités travaillant en français. En outre, la Commission a entrepris l'analyse de la situation et la question des unités travaillant en français devra être réévaluée et examinée à la lumière de la nouvelle politique sur les langues officielles.

Solliciteur général: 3; Secrétariat du ministère: Direction de la planification des politiques et de l'évaluation des programmes; Direction de la planification et de l'analyse de la police et de la sécurité; Division des programmes de recherche de la Direction de la recherche et du perfectionnement des systèmes. Affaires des anciens combattants: 1; Groupe de la promotion des employés à la Division de la gestion du personnel. Les autres ministères et agences n'ont pas de renseignement sur ce sujet. c) Néant. Les politiques des langues officielles ne comprennent pas la désignation formelle ou non formelle des unités comme bilingues.

2. La désignation non formelle des unités travaillant en français a été basée d'après les critères suivants: aider à assurer que la langue française assumera de plus en plus son rôle auprès de l'anglais comme langue de travail dans l'administration fédérale; faciliter le recrutement et la participation des francophones unilingues sur une base plus égale au regard des anglophones unilingues; établir un milieu où les fonctionnaires anglophones qui ont acquis une compétence dans l'autre langue auront l'occasion de perfectionner leur français; rendre possible une plus grande mesure de bilinguisme individuel aux hauts échelons de la Fonction publique.

VOYAGE EN EUROPE

Question n° 480—M. Yewchuk:

1. Combien a coûté le voyage en Europe du ministre de la Santé et du Sport amateur, du directeur de Sport Canada, M. Roger Jackson, et du directeur technique de l'Association canadienne des entraîneurs, M. Geoff Gowan, du 24 avril au 12 mai 1977?

2. Combien a coûté le voyage de chacun des intéressés?

L'hon. Bud Cullen (ministre de l'Emploi et de l'Immigration): En ce qui concerne le Ministre d'État—Santé et Sport amateur: 1 et 2. Voir la réponse à la question 147, le 2 mars 1978.